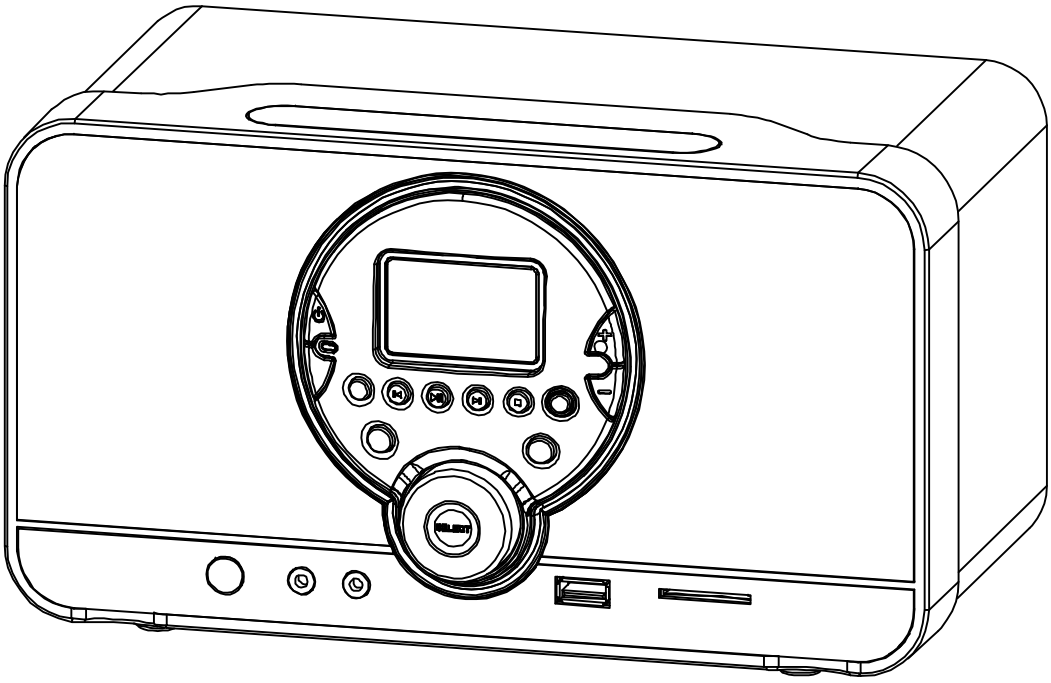
SCOTT®

RXi 400WL

WiFi / Ethernet UKW PLL Internetradio



MP3 LCD DISPLAY FM UPGRADE FIRMWARE vTuner powered by

Bedienungsanleitung

CE

VORSICHTSMASSNAHMEN

Beachten Sie bitte die folgenden Hinweise, um eine korrekte und sichere Benutzung Ihres Geräts sicherzustellen.

INSTALLATION

. Benutzen Sie dieses Gerät nicht an extrem warmen, kalten, staubigen oder feuchten Orten.
. Stellen Sie das Gerät auf einen flachen und geraden Untergrund.
. Behindern Sie die Belüftung des Geräts nicht, indem Sie es an einen wenig belüfteten Ort stellen, es mit einem Tuch bedecken oder es auf einen Teppich stellen.

SICHERHEIT

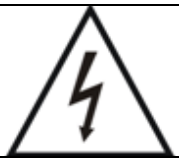
. Wenn Sie den Netzadapter einstecken oder herausziehen, ziehen Sie dann am Stecker und nicht am Kabel. Damit vermeiden Sie Beschädigungen des Kabels, die gefährlich sein könnten.
. Der Stecker muss leicht zugänglich bleiben.
. Ziehen Sie den Netzadapter heraus, wenn Sie das Gerät während längerer Zeit nicht benutzen.

STROMVERSORGUNG

. Überprüfen Sie, ob die von Ihrem Gerät unterstützte Spannung der üblichen Spannung Ihres Wohnorts entspricht, bevor Sie es benutzen.

KONDENSATION

. Wenn Kondensation im Gerät auftritt, kann dies zu Funktionsstörungen führen.
. Schalten Sie das Gerät aus und warten Sie ein oder zwei Stunden, bevor Sie es wieder einschalten, oder heizen Sie das Zimmer schrittweise auf und trocknen Sie das Gerät, bevor Sie es wieder benutzen.
. Sorgen Sie für mindestens 5 cm Platz um das Gerät herum, um eine ausreichende Ventilation zu garantieren.
. Verstopfen Sie die Ventilationsöffnungen nicht.
. Stellen Sie keine Kerzen in die Nähe des Geräts.
. Nehmen Sie beim Entsorgen der leeren Batterien Rücksicht auf die Umwelt.
. Benutzen Sie dieses Gerät nur in gemäßigtem Klima (und nicht in tropischem Klima).
. Versichern Sie sich, dass Ihr Gerät weder Regen noch Feuchtigkeit ausgesetzt ist.
. Stellen Sie kein mit Wasser gefülltes Gefäß, wie z.B. eine Vase, in die Nähe des Geräts.

	**ACHTUNG** **STROMSCHLAGGEFAHR NICHT ÖFFNEN**	
Das Blitzsymbol mit Pfeil in einem Dreieck warnt den Benutzer vor der Anwesenheit einer « gefährlichen Spannung » im Innern des Geräts.	ACHTUNG: Öffnen Sie das Gehäuse des Geräts nicht, um eine Stromschlaggefahr zu vermeiden. Das Gerät enthält keine vom Benutzer reparierbaren Teile. Vertrauen Sie jegliche Wartungsarbeiten einem qualifizierten Techniker an.	Ein Ausrufzeichen in einem Dreieck setzt den Benutzer von wichtigen Anleitungen in der mitgelieferten Bedienungsanleitung in Kenntnis.

INHALTSVERZEICHNIS

VORSICHTSMASSNAHMEN....1
INHALTSVERZEICHNIS....2
VERPACKUNGSINHALT....2
HAUPTEIGENSCHAFTEN....2
BESCHREIBUNG DES GERÄTS....4
ELEMENTE, DIE SIE FÜR DIE BENUTZUNG IHRES INTERNETRADIOS BENÖTIGEN....7
VERBINDUNGEN....7
EINSETZEN DER BATTERIEN....8
BASISFUNKTIONEN....9
UKW-RADIO....11
INTERNETRADIO....12
VERWENDUNG EINES USB-STICKS ODER EINER SD/MMC-KARTE....15
BENUTZUNG DES ERSATZEINGANGS....16
AUFNAHMEFUNKTION....16
WARTUNG....17
FEHLERBEHEBUNG....18
TECHNISCHE DATEN....20

VERPACKUNGSINHALT

1. Hauptgerät
2. Netzadapter
3. Fernbedienung mit Batterien
4. Verbindungskabel
5. Auswechselbare Gehäuse (x3)
6. Bedienungsanleitung

HAUPTEIGENSCHAFTEN

Dieses Gerät ermöglicht es Ihnen, tausende Web-Radiostationen der ganzen Welt sowie Ihre bevorzugten lokalen UKW-Radiosender zu empfangen. Hier die verschiedenen Eigenschaften Ihres Internetradios.

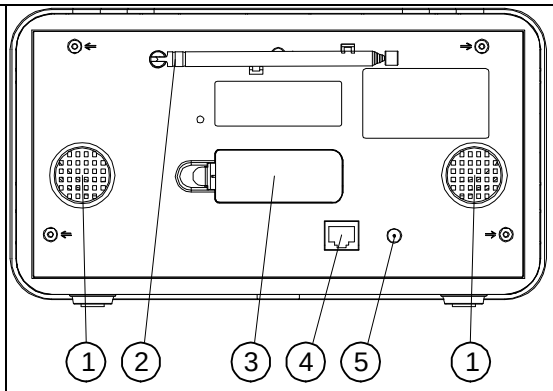
- Sie können die Web-Radiostationen auch empfangen, wenn Ihr PC ausgeschaltet ist. Der Service der vTuner Internetradiostationen stellt Ihnen über 5000 Stationen der ganzen Welt zur Verfügung und mehr als 10 000 Podcasts, die regelmäßig aktualisiert werden.
- Sie können das Gerät mit einer drahtlosen Verbindung (WiFi) an Ihr Internetnetz anschließen oder aber mit einem Kabel (Ethernet).
- Sie können bis zu fünf Webradiostationen und 5 lokale UKW-Stationen speichern.
- Außerdem bietet ihr Internetradio die Möglichkeit, Sendungen von Web- und UKW-Stationen auf einen USB-Stick oder eine SD/MMC-Karte aufzunehmen. Dies ausschließlich zum privaten Gebrauch.
- Sie können sich die Dateien Ihres USB-Sticks oder Ihrer SD/MMC-Karte anhören. Sie können die Dateien auch von Ihrem USB-Stick auf Ihre SD/MMC-Karte kopieren und umgekehrt.
- Über den Ersatzeingang können Sie ein externes Audiogerät an Ihr Radio anschließen und dieses als Empfangsstation benutzen.

- Dieses Radio besitzt eine Uhr-, Alarm- und Alarmwiederholungsfunktion. Sie können sich von Ihrem Lieblingssender wecken lassen.
- Elegantes und modulierbares Design Ihres Internetradios. Sie können aus 3 verschiedenfarbigen auswechselbaren Fronten auswählen.
- Die Software wird ganz einfach über Ihre Internetverbindung aktualisiert.
- *Anmerkung: Wir arbeiten ständig an der Verbesserung unserer Produkte. Deshalb können die technischen Eigenschaften ohne vorherige Ankündigung geändert werden. Aktualisieren Sie bitte regelmäßig die Software, indem Sie im Menü: « Hauptmenü » zu* **à** *« Einstellungen »* **à** *« System »* **à** *« Aktualisierung » gehen. Laden Sie auch die neuste Version der Bedienungsanleitung herunter, die unter http://www.awox.com/scott zur Verfügung steht.*

BESCHREIBUNG DES GERÄTS

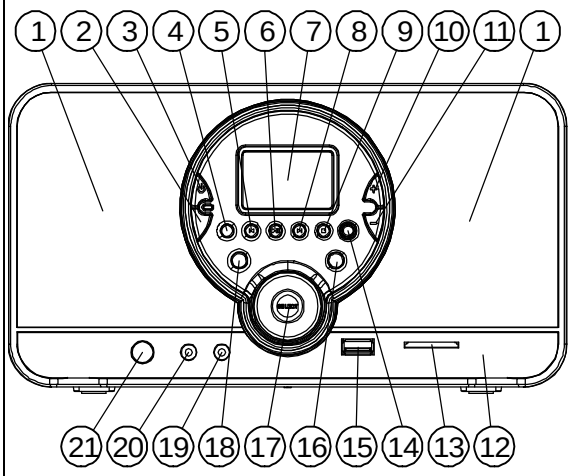
Rückenplatte

1. Aussparung Bass Reflex
2. UKW-Antenne
3. Batteriefach für eine Sicherheitskopie der Zeiteinstellung
4. Ethernet-Stecker
5. Stromversorgungseingang DC 12 V



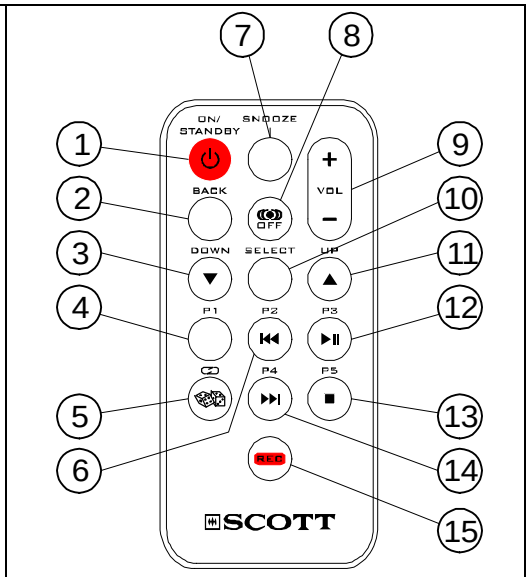
Vorderplatte

1. Lautsprecher
2. Taste OFF (Alarmstopp)
3. Taste ⏻ (Einschalten / Stand-by)
4. Taste **P1** (Vorauswahl 1)
5. Taste ⏮ / **P2** (zurück / Vorauswahl 2)
6. Taste ⏯ / **P3** (Wiedergabe / Pause / Vorauswahl 3)
7. LCD-Anzeige
8. Taste ⏭ / **P4** (vorwärts / Vorauswahl 4)
9. Taste ■ / **P5** (Stopp / Vorauswahl 5)
10. Taste **VOL+** (Lautstärke erhöhen)
11. Taste **VOL-** (Lautstärke verringern)
12. Auswechselbare Front
13. Schlitz für **SD/MMC**-Karte
14. Taste REC (Aufnahme)
15. USB-Port
16. Taste / (wiederholte Wiedergabe / zufallsbedingte Wiedergabe)
17. **SCROLL**-Knopf (scrollen) / **SELECT** (Auswahl) / **SNOOZE** (Alarmwiederholung)
18. Taste **BACK** (zurück)
19. Stecker für Kopfhörer
20. Ersatzeingang **(AUX IN)**
21. **IR**-Sensor **(infrarot)** für die Fernbedienung



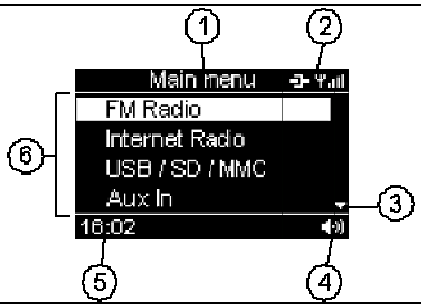
Fernbedienung

1. Taste ⏻ / **ON/STANDBY** (Einschalten / Stand-by)
2. Taste **BACK** (zurück)
3. Taste ▼ / **DOWN** (hinunter)
4. Taste **P1** (Vorauswahl 1)
5. Taste /) (wiederholte Wiedergabe / zufallsbedingte Wiedergabe)
6. Taste ⏮ / **P2** (zurück / Vorauswahl 2)
7. Taste **SNOOZE** (Alarmwiederholung)
8. Taste OFF (Alarmstopp)
9. Tasten **VOL+/-** (Lautstärke erhöhen / verringern)
10. Taste **SELECT** (Auswahl)
11. Taste ▲ / **UP** (hinauf)
12. Taste ⏯ / **P3** (Wiedergabe / Pause / Auswahl 3)
13. Taste ■ / **P5** (Stopp / Vorauswahl 5)
14. Taste ⏭ / **P4** (weiter / Vorauswahl 4)
15. Taste REC (Aufnahme)



LCD-Anzeige

1. Name des aktuellen Menüs
2. Anzeiger des Verbindungsstatus (WiFi- oder Kabelverbindung)
3. Navigation
4. Anzeiger der Lautstärke
5. Zeitanzeige
6. Elemente des aktuellen Menüs



Bedeutung der Piktogramme der LCD-Anzeige

Verbindungstypen
(Ecke rechts oben)

WiFi-Verbindung
Verbindung via Kabel

Navigation

Vorhergehendes / nächstfolgendes Niveau
Vorhergehendes / nächstfolgendes Element

Elemente

Verzeichnis
Datei
Radio
Spur
Favoriten

Audio-Formate

WAV

MP3

WMA

Funktionen

Stumm / Lautstärke

Zufallsbedingte Wiedergabe

Wiederholte Wiedergabe einer Datei

Wiederholte Wiedergabe eines Verzeichnisses

Stereo-Modus

Andere

Balken fürs Weitergehen

Abstimmung

Aktuelle Handlungen

Wiedergabe

Pause

Stopp

Aufnahme

Zustand

Auswahl / Aktiviert

Negative Auswahl / Deaktiviert

ELEMENTE, DIE SIE FÜR DIE BENUTZUNG IHRES INTERNETRADIOS BENÖTIGEN

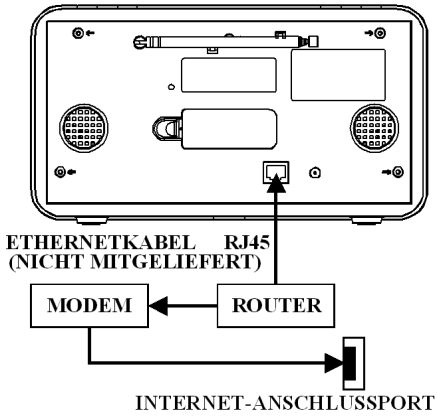
- Sie benötigen zunächst eine Breitband-Internetverbindung und ein drahtloses lokales Netzwerk (WiFi), das mithilfe eines Routers und eines Modems (Kabel / DSL) mit Ihrer Breitband-Internetverbindung verbunden ist. Sie haben die Auswahl zwischen einer drahtlosen Verbindung (WiFi) und einer Verbindung via Kabel (Ethernet).

VERBINDUNGEN

Anmerkung: Schalten Sie das Gerät nicht ein, bevor Sie die Verbindungen hergestellt haben, um Funktionsstörungen zu vermeiden.

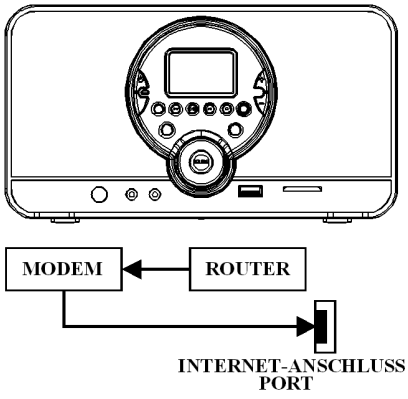
Verbindung über ein Ethernetkabel

Verbinden Sie das Gerät mithilfe eines (nicht mitgelieferten) Ethernetkabels RJ45 mit Ihrer Internet-Breitbandverbindung über den Router und das Modem (Kabel / DSL), wie die nebenstehende Abbildung es zeigt. Um die Verbindung richtig herzustellen, folgen Sie bitte den Anleitungen der Bedienungsanleitung Ihres Routers.
Wenn Sie keinen Router haben, schließen Sie das Gerät direkt ans Modem an.



Drahtlose Verbindung

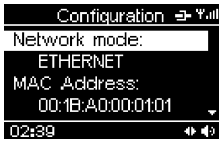
Schließen Sie das drahtlose lokale Netzwerk (WiFi) an Ihre Breitband-Internetverbindung an mithilfe eines (nicht mitgelieferten) Routers, wie die nebenstehende Abbildung es zeigt. Wenn Probleme bei der Verbindung mit dem Internet auftreten, nehmen Sie dann mit dem Fachhändler Ihres Routers oder Modems und/oder mit Ihrem Internetanbieter Kontakt auf.



Anmerkung: Dieses Gerät sollte immer Verbindung haben, wenn es sich im Umkreis von weniger als 15 Metern vom drahtlosen lokalen Netzwerk entfernt befindet. Dennoch hängt die Verbindung von der Leistung Ihres Routers und auch von anderen externen Faktoren ab wie von der Anzahl Wänden, Türen und Fenstern und deren Dicke.

Konfiguration

- Wenn Ihr drahtloses Netzwerk durch eine WEP (Wired Equivalent Privacy) oder WPA (WiFi Protected Access)-Verschlüsselung geschützt ist, müssen Sie den WEP- oder WPA-Code kennen, um Ihr Internetradio ans Netz anzuschließen.
- Wenn Ihr drahtloses Netz so konfiguriert ist, dass es nur erlaubte Geräte zulässt, müssen Sie dem drahtlosen lokalen Netzwerk die MAC-Adresse des Radios mitteilen. Die MAC-Adresse des Geräts finden Sie mit folgender Menü-Navigation: « Hauptmenü » **à**



« Einstellungen » **à** « System » **à** « Verbindung » **à** « Status » **à** « Konfiguration ».

- Wie Sie die MAC-Adresse Ihres Radios dem drahtlosen lokalen Netzwerk mitteilen, entnehmen Sie der Anleitung, die mit Letzterem mitgeliefert wurden.
- Nähere Einzelheiten zur Konfiguration entnehmen Sie dem Abschnitt « INTERNETRADIO ».

Anschluss des Netzkabels

Stecken Sie den Netzadapter in eine 230 V AC - 50 Hz Steckdose und das andere Ende des Kabels in den DC IN 12 V-Eingang auf der Rückseite des Geräts.

Verbindung mit einem externen Audiogerät (z.B. einem MP3-Spieler)

Schließen Sie den Linienausgang (Line out) oder den Kopfhörer-Stecker eines externen Audiogeräts (z.B. eines MP3-Spielers) mithilfe des (mitgelieferten) Hilfskabels in den Ersatzeingang **AUX IN** des Internetradios.

Anschluss eines Kopfhörers

Stecken Sie die (nicht mitgelieferten) Kopfhörer in den Kopfhörerausgang ☊ auf der Vorderplatte dieses Geräts, um Musik zu hören, ohne Ihre Umgebung zu stören. Dabei werden die Lautsprecher automatisch deaktiviert.

EINSETZEN DER BATTERIEN

Einsetzen der Batterie in die Fernbedienung

1. Entfernen Sie den Deckel des Batteriefachs auf der Rückseite der Fernbedienung. Schieben Sie zu diesem Zweck die Lasche nach rechts, während Sie den Deckel entfernen.
2. Setzen Sie eine 3 V Lithiumbatterie (CR2025 oder gleichwertig) unter Berücksichtigung der Polarität (+) entsprechend der Zeichnung auf der Rückseite der Fernbedienung ein.
3. Setzen Sie den Deckel des Batteriefachs wieder ein.

Anmerkung: Normalerweise haben Batterien eine Lebensdauer von ca. einem Jahr; sie hängt jedoch von der Häufigkeit, mit der die Fernbedienung benutzt wird, ab. Wenn die Fernbedienung nicht mehr richtig funktioniert, sollten Sie die Batterie wechseln.

Einsetzen der Batterien für die Sicherheitskopie der Zeiteinstellung

Sicherheitskopie der Zeiteinstellung

Bei einem Stromausfall kann die Zeiteinstellung mithilfe von zwei (nicht mitgelieferten) AAA/LR03 Batterien gespeichert werden. Die Uhrzeit kann allerdings in der Zeit etwas vor- oder nachgehen und es kann nötig sein, die Einstellung neu anzupassen.

Einsetzen der Batterien

1. Entfernen Sie den Deckel des Batteriefachs auf der Rückseite des Geräts. Drücken Sie zu diesem Zweck auf den Deckel, während Sie ihn wegziehen.
2. Setzen Sie zwei AAA/LR03 Batterien (vorzugsweise Nickeleisenbatterien) unter Berücksichtigung der Polarität entsprechend der Zeichnung auf der Innenseite des Batteriefachs ein.

3. Setzen Sie den Deckel des Batteriefachs wieder ein.

Anmerkung: Für einen optimalen Betrieb empfehlen wir Ihnen, die Batterien alle 6 Monate zu wechseln.

Vorsichtsmaßnahmen im Zusammenhang mit der Benutzung von Batterien

1. ACHTUNG: Achten sie bitte darauf, die Batterien auf korrekte Art zu ersetzen, um jegliches Explosionsrisiko zu vermeiden. Verwenden Sie ausschließlich Batterien, die vom Hersteller empfohlen werden.
2. Achten Sie beim Einsetzen der Batterien auf die Polarität (s. Batteriefach). Ein Nichtbeachten der Polarität kann Beschädigungen der Fernbedienung oder des Geräts zur Folge haben.
3. Entfernen Sie die Batterien, wenn sie nicht benutzt werden, da sie sonst auslaufen könnten.
4. Entsorgen Sie die leeren Batterien entsprechend der geltenden Umweltgesetzgebung.

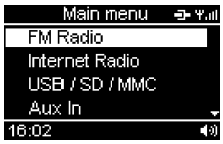
BASISFUNKTIONEN

Einschalten / Stand-by

Nachdem Sie das Internetradio ans Stromnetz angeschlossen haben (s. vorhergehenden Abschnitt « VERBINDUNGEN »), drücken Sie die Taste ⏻ (**ON/STANDBY),** um das Gerät einzuschalten oder in den Stand-by-Modus zu versetzen.

Navigation in den Menüs und Eingabe eines Buchstabens / einer Ziffer

Mithilfe der Tasten der Vorderplatte



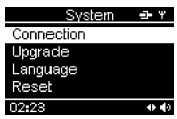
Drehen Sie den **SCROLL/SELECT/SNOOZE**-Knopf, um das Menü durchzublättern. Drücken Sie anschließend auf den Knopf, um Ihre Auswahl zu bestätigen. Um ins vorhergehende Menü zurückzukehren, drücken Sie die Taste **BACK**. Um ins Hauptmenü zurückzukehren halten Sie die Taste **BACK** eingedrückt. Um eine Ziffer zu erfassen, z.B. beim Einstellen der Zeit, drehen Sie den **SCROLL/SELECT/SNOOZE**-Knopf, um die entsprechende Ziffer auszuwählen, und drücken Sie anschließend auf den Knopf, um Ihre Wahl zu bestätigen. Zum Erfassen eines Buchstabens, z.B. beim Erfassen eines WEP/WPA-Sticks (während der Konfiguration der WiFi-Verbindung), drehen Sie den **SCROLL/SELECT/SNOOZE**-Knopf, um eine Ziffer oder einen Buchstaben auszuwählen, und drücken Sie dann auf den Knopf, um Ihre Auswahl zu bestätigen. Benutzen Sie die Tasten **P2/⏮**, **P4/⏭** , um sich innerhalb des Codes fortzubewegen. Drücken Sie lange auf den **SCROLL/SELECT/SNOOZE**-Knopf (oder drücken Sie die Taste REC), um den Code zu bestätigen.

Mithilfe der Fernbedienung

Die Bedienung ist dieselbe. Benutzen Sie einfach die Tasten UP▲ oder DOWN ▼ , um im Menü nach oben oder unten zu gehen oder um eine Ziffer oder einen Buchstaben auszuwählen. Drücken Sie die Taste REC , um Ihre Auswahl und Ihre Eingabe zu bestätigen. Die Fernbedienung berücksichtigt nämlich ein längeres Eingedrückthalten der Tasten nicht.

Im Hauptmenü können Sie auswählen: « UKW-Radio », « Internetradio », « USB/SD/MMC », « Aux-Eingang » und « Einstellungen ».

Menü « Einstellungen »:

Optionen	Beschreibung		Anzeige
« Zeit »	Diese Option ermöglicht die Stunden- und Minuteneinstellung der Uhr.		
« Alarm »	« Deaktivieren »:	Diese Option ermöglicht das Ausschalten der Alarmfunktion.	
	« Wählen/Aktivieren »:	Wählen Sie diese Option aus, um den Alarm einzustellen und ihn zu aktivieren.	
	« Quelle auswählen »:	Dank dieser Option können Sie sich von Ihrem Lieblingssender wecken lassen. Sie haben die Auswahl zwischen den folgenden Signalquellen: « UKW-Preset », « UKW-Abstimmung », « Internetradio », « USB/SD/MMC » oder « Summer ».	
« System »	« Verbindung »:	Diese Option ermöglicht die Konfiguration der WiFi- oder Ethernet-Verbindung oder die Überprüfung des Status Ihrer Verbindung.	
	« Aktualisierung »:	Diese Option ermöglicht die Aktualisierung der Software via Internet.	
	« Sprache »:	Diese Option ermöglicht die Auswahl der Sprache für das OSD-Menü.	
	« Rücksetzen »:	Diese Option ermöglicht es, die Standardeinstellungen des Geräts wiederherzustellen.	

Einstellung der Uhr und des Alarms

Einstellung der Uhr

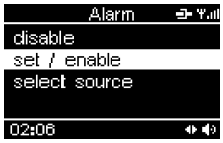
1. Wählen Sie die folgenden Menüs aus: « Einstellungen » **à** « Zeit ». Die Uhr wird angezeigt.
2. Drehen Sie den **SCROLL/SELECT/SNOOZE**-Knopf, um die Zeit einzustellen und drücken Sie darauf zur Bestätigung.
3. Wiederholen Sie Schritt 2, um die Minuten einzustellen.

Einstellung des Alarms

1. Wählen Sie die folgenden Menüs aus: « Einstellungen » **à** « Alarm » **à** « Wählen/Aktivieren ». Die Alarmzeit wird angezeigt.

2. Folgen Sie den Schritten 2 und 3 des Abschnitts « Einstellung der Uhr », um die Zeit und den Alarm einzustellen.

Dieses Gerät bietet die Möglichkeit, die Tonquelle auszuwählen, von der Sie geweckt werden möchten.



1. Wählen Sie die folgenden Menüs aus, um die Alarmfunktion zu aktivieren: « Einstellungen » **à** « Alarm » **à** « Wählen/Aktivieren ». Stellen Sie bitte notfalls die Alarmzeit ein. Drücken Sie die Taste **SELECT** zur Bestätigung.
2. Wählen Sie die Option « Quelle auswählen », um die Tonquelle auszuwählen, von der Sie geweckt werden möchten. Sie haben die Auswahl zwischen den folgenden Signalquellen: « UKW-Preset », « UKW-Abstimmung » (manuelle Abstimmung einer UKW-Station), « Internetradio », « USB/SD/MMC » und « Summer ».
3. Das Gerät wird zur eingestellten Zeit im ausgewählten Modus eingeschaltet.
4. Drücken Sie die Taste OFF, um den Alarm zu stoppen, der am nächsten Morgen zur gleichen Zeit wieder eingeschaltet wird.
5. Wählen Sie die folgenden Menüs aus, um den Alarm ganz auszuschalten: « Einstellungen » **à** « Alarm » **à** « Deaktivieren ».

Anmerkung: Der Summer ist die Standardeinstellung des Alarms. Wenn Sie eine andere Signalquelle ausgewählt haben, die jedoch zur Alarmzeit nicht zur Verfügung steht, wird diese vom Summer ersetzt.

Die Lautstärke des Summers ist von vornherein eingestellt und kann nicht verändert werden. Die Lautstärke anderer Quellen können im Gegenteil dazu mithilfe der Tasten VOL +/- verändert werden.

Alarmwiederholung

Drücken Sie auf den **SCROLL/SELECT/SNOOZE**-Knopf, wenn der Alarm losgeht. Der Alarm wird ausgeschaltet und wiederholt sich nach 8 Minuten. Die Wiederholungsfunktion des Alarms kann während einer Stunde aufeinander folgend benutzt werden. Drücken Sie auf die TasteOFF, um diese Funktion zu annullieren. Der Alarm stoppt und schaltet sich am nächsten Tag erneut ein.

UKW-RADIO

Dieser Modus ermöglicht das Anhören von lokalen UKW-Stationen.

Hörempfang des UKW-Radios

1. Drücken Sie die Taste ⏻ (**ON/STANDBY**), um das Gerät einzuschalten.
2. Wählen Sie die folgenden Menüs aus: « UKW-Radio » **à** « UKW-Abstimmung».
3. Um eine automatische Abstimmung auszuführen, drehen Sie den **SCROLL/SELECT/SNOOZE**-Knopf; drehen Sie den Knopf und lassen Sie ihn dann wieder los. Sie können auch die Tasten UP▲ / DOWN ▼ der Fernbedienung benutzen.

4. Um eine Station manuell zu suchen, drücken Sie kurz auf den **SCROLL/SELECT/SNOOZE**-Knopf, um in den Modus der manuellen Suche zu gelangen, und drehen Sie dann den Knopf, um die Frequenz zu verändern. Um wieder in den Modus der automatischen Suche zurückzukehren, drücken Sie erneut auf den **SCROLL/SELECT/SNOOZE**-Knopf.

Optimaler Empfang

Ziehen Sie die Antenne heraus und richten Sie sie so aus, dass Sie den bestmöglichen Empfang haben, wenn Sie eine UKW Radiostation anhören.

Vorauswahl der UKW Radiostationen

Sie können bis zu fünf UKW-Stationen speichern.

1. Um die aktuelle Station zu speichern, halten Sie eine der Tasten **P1** bis **P5** des Geräts eingedrückt.
2. Wiederholen Sie Schritt 1, um weitere Stationen zu speichern.

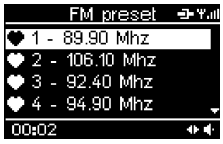
Anmerkung: Die Fernbedienung berücksichtigt langes Eingedrückthalten der Tasten nicht, deshalb ist es nicht möglich, die Tasten P1 bis P5 der Fernbedienung zu benutzen.

Hörempfang einer UKW-Station aus der Vorauswahl

Direkt mithilfe der Tasten P1 bis P5

Drücken Sie im UKW Radiomodus eine der Tasten **P1** bis **P5,** um eine der UKW-Stationen aus der Vorauswahl zu hören.

Über das Menü « Favoriten »



Die Stationen aus der Vorauswahl sind im Menü « Favoriten » abgespeichert. Wählen Sie die folgenden Menüs aus : « UKW-Radio » **à** « Favoriten » und wählen Sie dann die Station aus der Vorauswahl aus, die Sie möchten. Drücken
Sie die Taste **SELECT** zur Bestätigung.

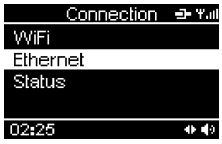
INTERNETRADIO

Ihr Gerät kann über eine drahtlose (WiFi) oder eine Ethernet-Verbindung verbunden sein. So können Sie vom Angebot der vTuner Internetradiostationen profitieren.

Anmerkung: Bevor Sie diesen Modus benutzen, folgen Sie folgenden Anleitungen und versichern Sie sich bitte, dass Sie alle Anweisungen der Abschnitte « ELEMENTE, DIE SIE FÜR DIE BENUTZUNG IHRES WiFi INTERNETRADIOS BENÖTIGEN » und « VERBINDUNGEN » richtig verstanden haben.

Konfiguration

Verbindung über ein Ethernetkabel



1. Verbinden Sie Ihr Gerät mithilfe eines nicht mitgelieferten Ethernetkabels RJ45 mit Ihrer Breitband-Internetverbindung. Beziehen Sie sich für nähere Einzelheiten auf den Abschnitt « VERBINDUNGEN ».

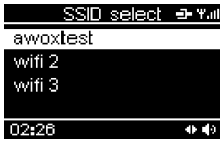
2. Durchlaufen Sie die folgenden Menüs: « Einstellungen » **à** « System » **à** « Verbindung » **à** « Ethernet » **à** « DHCP » oder « Statische IP ».

Wählen Sie die Option « DHCP » oder « Statische IP » entsprechend der Art Ihrer Internetverbindung. Sie müssen eine dieser Optionen auswählen, damit das Gerät mit dem Internet verbunden werden kann. Im Modus « DHCP » ist die Zuweisung einer IP-Adresse automatisch. Im Modus « Statische IP » müssen Sie die Angaben Ihrer IP-Adresse, die Sie von Ihrem Internetanbieter erfahren können, von Hand eingeben. Um diese IP-Angaben eingeben zu können, durchlaufen Sie die folgenden Menüs:

« IP-Adresse: » **à** « IP-Netzmaske: » **à** « IP-Gateway: » **à** « IP-DNS: »

Drahtlose Verbindung (WiFi)

1. Verbinden Sie das drahtlose lokale Netzwerk (WiFi) mithilfe eines (nicht mitgelieferten) Routers mit Ihrer Breitband-Internetverbindung, indem Sie sich auf den Abschnitt « VERBINDUNGEN » beziehen.



2. Durchlaufen Sie die folgenden Menüs: « Einstellungen » **à** « System » **à** « Verbindung » **à** « WiFi ». Das Gerät scannt alle verfügbaren drahtlosen Netzwerke und zeigt deren Namen an (SSID).
3. Wählen Sie ein Netzwerk aus und drücken Sie die Taste **SELECT**, um Ihre Auswahl zu bestätigen.
4. Wählen Sie den entsprechenden Verschlüsselungsmodus aus: « Offenes Netzwerk », « WEP-Schlüssel » oder « WPA-Schlüssel ».

5. « Offenes Netzwerk »: Wählen Sie die Option « DHCP » oder « Statische IP » aus.

« WEP-Schlüssel»: Geben Sie den richtigen WEP-Code ein.

« WPA-Schlüssel »: Geben Sie den richtigen WPA-Code ein.

Anmerkung: Nach der Eingabe des WEP oder WPA-Codes müssen Sie die Option « DHCP » oder « Statische IP » auswählen.

*Um Buchstaben oder Ziffern einzugeben, drehen Sie am **SCROLL/SELECT/SNOOZE**-Knopf. Drücken Sie danach zur Bestätigung Ihrer Auswahl auf den Knopf. Benutzen Sie die Tasten **P2/⏮**, **P4/⏭**, um sich innerhalb des Codes zu bewegen. Drücken Sie lange auf den **SCROLL/SELECT/SNOOZE** –Knopf, um den Code zu bestätigen (oder drücken Sie die Taste REC auf der Fernbedienung).*

Sowohl bei der Ethernetverbindung als auch bei der drahtlosen Verbindung erscheint die Meldung « Verbindung OK », wenn das Gerät richtig mit dem Internet verbunden ist. Ist dies nicht der Fall, erscheint die Meldung « Verbindungsfehler ». In diesem Fall geben Sie bitte die IP-Angaben sowie den WEP- oder WPA-Codes erneut ein. Überprüfen Sie auch, ob die drahtlosen Netzwerke oder jene mit Kabel verfügbar sind und richtig funktionieren.

Hörempfang einer Web-Radiostation

Ist das Gerät einmal mit dem Internet verbunden, wählen Sie dann die Option « Internetradio » aus dem Hauptmenü aus, um vom Angebot der vTuner Internetradiostationen profitieren zu können. Hier die verschiedenen Optionen dieses Menus:

Optionen	Beschreibung
Land	Das Gerät erfasst automatisch das Land, in dem es sich befindet und zeigt die Webradiostationen dieses Landes an.
« Favorites » (Favoriten)	Die Option « Favoriten » ermöglicht das Wiederfinden Ihrer Lieblingsstationen.
« Location » (Land)	Diese Option ermöglicht die Auswahl eines Landes und anschließend einer Webradiostation dieses Landes.
« Format » (Kategorie)	Diese Option bietet die Auswahl einer Kategorie: « News » (Nachrichten), « Comedy » (Komödie), « Dance » und « Sports », etc.
« New Stations » (neue Stationen)	Diese Option ermöglicht den direkten Zugang zu Stationen, die beim letzten Update hinzugefügt wurden.
« Most Popular Stations » (beliebteste Stationen)	Diese Option ermöglicht den Zugang zu den beliebtesten Stationen.
« Podcasts By Genre » (Podcasts nach ihrer Art)	Diese Option ermöglicht die Auswahl Ihrer Lieblingsart von Podcasts. Wählen Sie eine Art aus unter den vorgeschlagenen Optionen aus: « Arts » (Kunst), « Entertainment » (Unterhaltung), « Lifestyle », « Music » (Musik), « Talk » (Diskussionen), « TV » und « Variety » (Verschiedenes).
« Podcasts By Location » (Podcasts nach Region)	Diese Option ermöglicht die Auswahl des Landes und der Region Ihrer Podcasts.

Vorauswahl von Webstationen

Sie können bis zu fünf Webstationen speichern. Die Durchführung des Speicherns der Webstationen erfolgt auf die Weise, wie sie im Abschnitt « Vorauswahl der UKW Radiostationen » beschrieben steht. Speichern Sie sie mithilfe der Tasten **P1 bis P5**.

Hörempfang einer Webstation aus der Vorauswahl

Die Durchführung erfolgt auf die Weise, wie sie im Abschnitt « Hörempfang einer UKW-Station aus der Vorauswahl » beschrieben wird. Sie haben direkten Zugang zu einer Webstation aus der Vorauswahl mit den Tasten **P1 bis P5** oder indem Sie im Hauptmenü « Favoriten » im Modus « Internetradio » auswählen.

Liste der Lieblingsstationen

Sie können eine laufende Webradiostation in einer Favoritenliste abspeichern. Diese Liste ist im Menü « Favoriten » abgespeichert.

1. Wenn die laufende Webradiostation Ihnen gefällt, drücken Sie dann lange auf die Taste **SELECT** auf dem Gerät, um sie im Menü « Favoriten » abzuspeichern.

Anmerkung: Die Fernbedienung berücksichtigt langes Eingedrückthalten der Tasten nicht.

2. Um eine im Menü « Favoriten » abgespeicherte Station wieder zu finden, durchlaufen Sie folgende Menüs: « Internetradio » **à** « Favoriten »; wählen Sie danach die Station Ihrer Wahl aus.
3. Drücken Sie die Taste **SELECT** zur Bestätigung.
4. Um eine Station aus der Favoritenliste zu entfernen, drücken Sie die Taste ⟲/🎲. Gehen Sie aus dem Menü « Favoriten » heraus und gehen Sie wieder hinein, um zu überprüfen, ob die Station auch wirklich von der Liste der Favoriten gestrichen ist.

Anmerkungen: Beachten Sie, dass nicht alle Radiostationen 24 Stunden am Tag senden oder nicht immer online sind.

Im Gegensatz zur UKW-Antenne ist die WiFi-Antenne nicht im Gerät integriert. Stellen Sie das Gerät in die Nähe des drahtlosen lokalen Netzwerks, um den bestmöglichen Empfang der drahtlosen Verbindung zu erreichen. Der Empfang hängt auch von der Leistung Ihres Routers und von einigen externen Faktoren ab.

VERWENDUNG EINES USB-STICKS ODER EINER SD/MMC-KARTE

Dieses Gerät ermöglicht es Ihnen, sich die Dateien, die auf einem USB-Stick oder auf einer SD/MMC-Karte stehen, anzuhören. Sie können die Dateien auf Ihrem USB-Stick auch auf Ihre SD/MMC-Karte kopieren und umgekehrt. Außerdem bietet ihr Internetradio die Möglichkeit, Sendungen von Web- und UKW-Stationen auf einen USB-Stick oder eine SD/MMC-Karte aufzunehmen.

Wiedergabe

1. Stecken Sie einen USB-Stick in den USB-Port ⇨ und/oder eine SD/MMC-Karte in den Kartenleser des Geräts.
2. Durchlaufen Sie die Menüs « USB/SD/MMC » **à** « Wiedergabe » **à** « USB » oder « SD/MMC ».

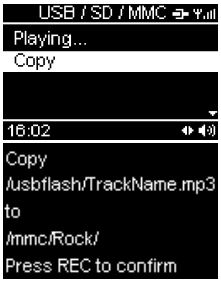
3. Durchlaufen Sie die Repertoires und wählen Sie eines mit der Taste **SELECT** aus. Wählen Sie jetzt eine Datei aus und drücken Sie die Taste **SELECT,** um die Wiedergabe zu starten.
4. Um zur nächsten / vorhergehenden Datei zu gelangen drücken Sie die Taste **P2/** ⏮ / **P4/**⏭.
5. Um die Wiedergabe auf Pause zu stellen, drücken Sie die Taste **P3/**⏯. Drücken Sie diese Taste erneut, um die Wiedergabe wieder aufzunehmen.
6. Drücken Sie die Taste **P5/**⏹ , um die Wiedergabe zu stoppen.

Wiederholungsfunktion und zufallsbedingte Wiedergabe

Drücken Sie wiederholt die Taste ⟲/🎲 , um einen der folgenden Wiedergabe-Modi auszuwählen: Wiederholung einer Datei 🎵🔁, Wiederholung eines Repertoires 📁🔁,

zufallsbedingte Wiedergabe oder Wiederholungsfunktion / zufallsbedingte Wiedergabe deaktiviert.

Kopieren von Dateien



1. Stecken Sie einen USB-Stick und eine SD/MMC-Karte ins Gerät.
2. Durchlaufen Sie die Menüs « USB/SD/MMC » **à** « Kopieren » **à** « USB » oder « SD/MMC ».
3. Wählen Sie die Datei aus, die Sie kopieren möchten, und drücken Sie die Taste **SELECT** zur Bestätigung.
4. Wählen Sie ein Zielrepertoire für diese Datei aus und drücken Sie die Taste REC.

Anmerkung:

Wenn der benötigte Platz für das Zielgerät nicht ausreichend ist, ist eine Kopie nicht möglich.

Versichern Sie sich, dass der Datenträger mindestens ein Repertoire enthält, in welches die kopierte Datei abgespeichert werden kann.

Manche externen Festplatten können nicht übernommen werden. Bevorzugen Sie Festplatten mit eigener Stromversorgung.

Wegen Unterschieden in der Technik brauchen manche USB-Sticks, SD/MMC-Karten und manche MP3-Spieler mehr Zeit für die Wiedergabe. In manchen Fällen ist die Wiedergabe sogar unmöglich.

BENUTZUNG DES ERSATZEINGANGS

Dieses Gerät verfügt über einen Ersatzeingang (**AUX IN**) und ist mit einem Kabel ausgerüstet, das den Anschluss jedes externen Geräts wie MP3-Spieler oder tragbare CD-Spieler erlaubt.

1. Stecken Sie das (mitgelieferte) Hilfskabel in den Eingang AUX IN. Beziehen Sie sich dabei auf den Abschnitt « VERBINDUNGEN ».
2. Wählen Sie im Hauptmenü die Eingangsquelle « Ersatzeingang ».
3. Benutzen Sie Ihr externes Gerät wie gewohnt: Wählen Sie einen Titel aus und starten Sie die Wiedergabe.
4. Stellen Sie die Lautstärke der beiden Geräte ein.

Anmerkung: Im Modus Ersatzeingang kann dieses Gerät keine Musikinformationen (z.B. die Seitennummer) Ihres externen Geräts anzeigen.

AUFNAHMEFUNKTION

Sie haben die Möglichkeit, eine von einer Webradiostation oder von einer UKW-Station ausgesendete Sendung auf einen USB-Stick oder auf eine SD/MMC-Karte aufzunehmen, oder eine Audiodatei, die von einem Gerät eingelesen wird, das am Ersatzeingang angeschlossen wird. Dies ausschließlich zum privaten Gebrauch.

Aufnahme einer Webstations- oder UKW-Sendung

1) Stecken Sie einen USB-Stick und/oder eine SD/MMC-Karte in das Gerät und wählen Sie die Web- oder UKW-Station, die Sie aufnehmen möchten.
2) Drücken Sie die Taste REC , um die Aufnahme zu starten. Wenn Sie einen USB-Stick und eine SD/MMC-Karte in das Gerät gesteckt haben, wählen Sie dann die Zielquelle aus (USB oder SD/MMC). Drücken Sie die Taste SELECT, um zu bestätigen.

3) Sie können der Datei einen Namen geben. Benutzen Sie den **SCROLL/SELECT/SNOOZE**-Knopf, um einen Buchstaben auszuwählen, drücken Sie die Taste BACK, um einen Buchstaben zu löschen und P4, um zum nächsten Buchstaben zu gelangen. Drücken Sie danach die Taste REC oder die Taste **SELECT,** um die Aufnahme zu starten.
4) Um die Aufnahme zu stoppen, drücken Sie die Taste REC. Die Datei ist jetzt auf dem ausgewählten Datenträger gespeichert.

Sofortige Aufnahme

Sie können auch die Taste REC des Geräts eingedrückt halten, um die Aufnahme auf den USB-Stick sofort zu starten. Das Gerät gibt der erstellten Datei dann einen Standardnamen. Diese Funktion ermöglicht Ihnen also keine individuelle Namengebung der Datei. Wenn kein USB-Stick an das Gerät angeschlossen ist, erfolgt die Aufnahme auf die SD/MMC-Karte.

Anmerkung: Die Fernbedienung berücksichtigt kein langes Eingedrückthalten der Tasten.

Aufnahme von einem externen Gerät aus

1. Beziehen Sie sich auf den Abschnitt « BENUTZUNG DES ERSATZEINGANGS » , um die Wiedergabe des externen Geräts zu starten.
2. Um zur Aufnahme zu schreiten, folgen Sie den Schritten 2 bis 4 des Abschnitts « Aufnahme einer Webstations- oder UKW-Sendung ».

Anmerkung: Wenn der benötigte Platz für das Zielgerät nicht ausreichend ist, ist eine Kopie nicht möglich.

Wiedergabe der aufgenommenen Dateien

Beziehen Sie sich auf den Abschnitt « VERWENDUNG EINES USB-STICKS ODER EINER SD/MMC-KARTE », um die aufgenommenen Dateien wiederzugeben.

WARTUNG

Vorsichtsmaßnahmen und Wartung

Ziehen Sie das Gerät heraus, um das Gehäuse zu reinigen, und entfernen Sie Staub und Flecken mit einem weichen, feuchten Tuch. Benutzen Sie niemals Benzol, Lösungsmittel oder ähnliche chemische Produkte.

Wenn Sie in der Zukunft dieses Gerät entsorgen wollen, beachten Sie dann, dass elektrische Geräte nicht in den Haushaltsmüll geworfen werden dürfen. Erkundigen Sie sich, wo sich die nächstgelegene Recycling-Stelle befindet. Holen Sie nähere Informationen bei den örtlichen Behörden oder bei Ihrem Fachhändler ein (Richtlinie über Abfall von elektrischem und elektronischem Abfall).

FEHLERBEHEBUNG

Probleme	Lösungen
UKW-Radio	
1. Rauschen oder verzerrter Ton	1.1 Ziehen Sie die UKW-Antenne heraus und richten Sie sie so aus, dass der beste Empfang erreicht werden kann.
Internetradio	
2. Keine Internetverbindung	2.1 Überprüfen Sie, ob das lokale Netzwerk richtig konfiguriert ist, indem Sie einen PC an dasselbe Netzwerk anschließen. 2.2 Bei einer Verbindung via Kabel (Ethernet) überprüfen Sie bitte, ob das Ethernetkabel gut angeschlossen ist. 2.3 Überprüfen Sie, ob ein DHCP-Server zur Verfügung steht oder ob Sie wirklich eine feste IP-Adresse auf dem Radio konfiguriert haben. Lesen Sie die Anleitungen des drahtlosen lokalen Netzwerks durch, bevor Sie den DHCP-Server konfigurieren. 2.4 Überprüfen Sie, ob Ihr drahtloses lokales Netzwerk die Verbindungen zu gewissen MAC-Adressen nicht einschränkt. Die MAC-Adresse des Geräts finden Sie, indem Sie in den Menüs folgendermaßen navigieren : « Einstellungen » **à** « System » **à** « Verbindung » **à** « Status » **à** « Konfiguration ». 2.5 Wenn Ihr Netzwerk verschlüsselt ist, überprüfen Sie dann, ob Sie den richtigen WEP- oder WPA-Code eingegeben haben.
3. Die Internetverbindung ist hergestellt, aber es ist nicht möglich, eine Radiostation zu empfangen	3.1 Die ausgewählte Station sendet nicht 24 Stunden am Tag. 3.2 Die Station hat die maximal erlaubte Anzahl Online-Hörer erreicht. 3.3 Die Station sendet nicht mehr. 3.4 Der Link der Station ist nicht mehr aktiv. 3.5 Die Internetverbindung zwischen dem Server (der oft in einem anderen Land lokalisiert ist) und Ihnen ist zu langsam.
USB, SD/MMC	
4. Unmöglich, einen USB-Stick oder eine SD/MMC-Karte einzustecken	4.1 Der Stick oder die Karte ist falsch herum eingesteckt.
5. Unmöglich, den USB-Stick oder die SD/MMC-Karte einzulesen	5.1 Gewisse externe Festplatten können nicht übernommen werden. Bevorzugen Sie Festplatten mit eigener Stromversorgung. 5.2 Dieses Gerät übernimmt das NTFS-Format nicht. Überprüfen Sie, ob das Datensystem des USB-Sticks im Format FAT oder FAT32 ist. 5.3 Gewisse USB-Sticks, SD/MMC-Karten oder MP3-Spieler können wegen technischer Besonderheiten nicht eingelesen werden.

Allgemein	
6. Das Gerät oder die Anzeige weisen eine Funktionsstörung auf.	6.1 Drücken Sie die Taste ⏻(ON/STANDBY), um das Gerät in den Wachstand zu versetzen und drücken Sie erneut diese Taste, um das Gerät wieder einzuschalten. 6.2 Stellen Sie das Gerät zurück, indem Sie den Stecker während ein paar Sekunden herausziehen, und stecken Sie ihn dann wieder ein.
7. Kein Ton	7.1 Stellen Sie die Lautstärke ein. 7.2 Ziehen Sie den Kopfhörer heraus.
8. Die Fernbedienung funktioniert nicht	8.1 Nähern Sie sich dem Gerät und richten Sie die Fernbedienung auf den Infrarotsensor. 8.2 Setzen Sie die Batterie unter Berücksichtigung der Polarität (+) entsprechend dem Schema auf der Rückseite der Fernbedienung ein. 8.3 Ersetzen Sie die Batterie. 8.4 Die Fernbedienung berücksichtigt langes Eingedrückthalten der Tasten nicht.

Anmerkung: Wenn das angetroffene Problem bestehen bleibt, laden Sie bitte die Software dieses Internetradios, die unter http://www.awox.com/scott zur Verfügung steht, auf Ihren USB-Stick. Ziehen Sie den Stecker heraus und stecken Sie Ihren USB-Stick in das Gerät. Stecken Sie den Stecker wieder ein und das Gerät führt automatisch die Aktualisierung des Systems aus.

TECHNISCHE DATEN

Verstärker

Ausgangsleistung	6 W (2 x 3 W)
Lautsprecher	Durchmesser 3'', Wechselstromwiderstand 4 Ohm

UKW-Radio

Frequenzbereich	87,5 – 108 MHz
Anzahl der Speicherplätze	5
UKW-Antenne	Externe herausziehbare Antenne

Internetradio

Kabelverbindung	Stecker Ethernetnetz 10/100 RJ 45
Drahtlose Verbindung (WiFi)	802.11b/g mit WEP/WPA-Verschlüsselung
Angebot von vTuner Internetradiostationen	Ø 5000 Stationen + 10 000 Podcasts
Anzahl der Speicherplätze	5
WiFi Antenne	Antenne in das Gerät integriert

USB-Stick/KARTE

Kompatible Dateien	MP3, WMA, WAV
Typ USB-Port	2.0
Höchstkapazität, die vom USB-Port unterstützt wird	320 GB
Kartentyp	SD, MMC
Höchstkapazität, die vom Kartenleser unterstützt wird	2,0 GB
Probenentnahmefrequenz MP3	32, 44, 48 kHz
Probenentnahmefrequenz WMA	44, 48 kHz

Andere Verbindungen

Ersatzeingang	Stereostecker 3,5 mm
Stecker für Kopfhörer	Stereostecker 3,5 mm

Allgemein

Stromverbrauch	12 W
Netzadapter	AC 100 - 240 V ~ 50 Hz
Eingang DC	DC 12 V / 1200 mA
Batterie für die Fernbedienung	Lithiumbatterie 3 V (CR2025)
Batterien des Batteriefachs für eine Sicherheitskopie der Zeiteinstellung	2 x AAA/LR03 (nicht mitgeliefert)
Ausmaße	138 (H) x 253 (L) x 131 (B) mm
Gewicht (ohne Netzadapter)	1,5 kg

Anmerkung: Wir arbeiten ständig an der Verbesserung unserer Produkte. Deshalb können die technischen Daten ohne vorherige Ankündigung geändert werden.